

Brævaskifti**LADY**

Lady, 56 years old, on the lookout for pen friends (pals). I can write in German, Norwegian and English. Will learn Danish. May be Faroish. Interest in: literature special Nordic literature, arts, politics, Nordic lands, music. Hobbies: cooking, collecting receipts, stamps, beautiful or old postcards and more. I am fond of poems and Christmas stories. Write to: Lisette Ohnesorge Postfach 260329 D-13413 Berlin

Burturm./funnið**BURTURMIST****Á ÓLAVSÖKU**

Svartur Fjallráven ryggsekkur við einum svörtum leðurjakka í. Mist helst í miðbýnum. Vinarliga ring 448329 ella 447181, Jón

FUNNIN Á ÓLAVSÖKU

Ein lítil svart taska w/lás og langari honk funnin v/ Tinghúsvøllin ólavsøkuftan. Tlf. 316714

FUNNIÐ Á ÓLAVSÖKU!

Ein reyð/svart strípurur pungur til føroyskan kvinnubúna funnin á Vaglinum aftan á felagssangin. Er latin inn á Politistøðina í Havn.

BURTURMIST

Ein silvur brosjá av norskum sniðið burturlivn á ólavsøku á vegastrekkjum miðbýur-vesturbýur. Um nakar hevur funnið brosjuna, so vinarliga ring tlf. 310445

BURTURMIST!

Lítil svartur "Eastpack"-ryggsekkur við make-up, lyklum o.s. burturmistur á ólavsøku. Møguligir finni- ar vinarliga ring tlf. 319114, Sólja

BURTURMIST

Hosuband til føroyskan mannfólkabúnað, burturlivnið í Tjarnalág í Havn ella í Sørvgi. Hosubandið er vovíð og hevur lítin grønt, gult, blátt og svart. Um nakar veit um hosubandið at siga, vinarliga ring tlf. 381950 ella 284670

Býli**TIL LEIGU**

Kjallaraíbúð í Kollafirði til leigu. Tlf. 421407 eftir kl. 17

ÍBÚÐ Í EYSTURBÝNUM

til leigu. Ein 42 kvm. stór íbúð, ið hevur køk, stovu, kamar og baðverisli er til leigu frá 1. sept. Prísur 3.000,- við olju. 1 mdr. dep. Skriva til postsmogu nr. 1331

TIL LEIGU

Raðhúsiíbúð í Vesturbýnum til leigu frá 1.9. Um 100 kvm., 3 kamar. Tlf. 032886781

KAMAR YNSKIST

Lesandi genta sækir kamar í miðbýnum í Havn, við atgongd til køk/bað. Tlf. 424486

HÚS TIL LEIGU

Stór hús í Porkeri til leigu. Ahugað ring á 318564 ella 320418

ÍBÚÐ ELLA KAMAR

Sóknast verður eftir líttri íbúð ella kamari. Eri friðarlíkur og drekkir ikki. Tlf. 313871

KAMAR YNSKIST

Ung genta ynskir kamar til leigu, sum skjótast í Havn, nærhendis handils- skúlanum. Roykir ikki. Tlf. 361157 ella 361175

TIL LEIGU

Fritíðarhús í Funningsfirði til leigu. Tlf. 441347

ÍBÚÐ YNSKIST

Ungur drongur sækir eftir leigiligheti ella kamari í Havn skjótast gjørligt. Tlf. 282176

GISTING Í MYKINESI

Kristianshús er opið við gisting og matstovu, bæði fyri bókar og einstaklingar. Tlf. 310985

HÚS TIL LEIGU

Hús til leigu í útjaðaranum av Havnini. Stødd uml. 80 kvm. 250 m. frá koyrivegi. Køkur, stova, baðrúm, gangur og trý kamar. Prísur: Kr. 3.000,- um mánaðin uttan el/hita. Bill.mrk. 396-2

HÚS TIL SÖLU

Hús í Sørvgi til sølu um hóskandi boð fæst. Tlf. 333121

KAMAR Í AALBORG

Lesandi ynskir lítið kamar til leigu í Aalborg frá 1. sept. 1998. Tlf. 424230, Bima

YNSKIST TIL LEIGU

Íbúð ynskt til leigu í Tórshavn, max. 3.000 kr. við hita. Fari væl um. Tlf. 320436

LOFTSÍBÚÐ Í KOLLAFIRÐI

til leigu fyri 2.000 kr. um mdr. v/hita. Depositum: 2.000 kr. Tlf. 282589 ella 421022

YNSKIST

Hús ella íbúð ynskt til leigu á Argjum ella í Havn, til eitt part við 3 børnum. Hava fasta inntøku. Tlf. 318858

MFS SØKIR ÍBÚÐIR Í DANMARK

Í samband við stórar íbúðartrupulleikar hjá føroyskum lesandi/lærslingum í Danmark, er MFS farið undir eina bústaðarvísing. Fyri at hetta tiltak skal eydnast, er neyðugt, at íbúðir eru tøk. Um tygum hava eina íbúð, kunna tygum, við at venda tygum til MFS, verða við til, at hjálpa føroyingum úr íbúðartrupulleikum. Við vón um stóra undirteku. Meginfelag Føroyskra Studenta, MFS Tlf. (0)33250210. e-mail: mfs@telimail.dk Miku- og fríggjadagar kl.: 16-18

Í SANDYNNNA AT FERÐAST

So eru stór og góð hús við øllum hentleikum í Skopun til leigu. Nærri frættist á tlf. 361334 ella 361417

ÍBÚÐ YNSKIST

Par við einum barni sækir íbúð (2 kamar) á Argjum ella í Havn. Tlf. 311898 ella 317400

KØMUR TIL LEIGU

2 kamar til leigu við atgongd til køk og bað/wc. Tlf. 316736

YNSKIST

Stórt kamar ynskt við atgongd til køk og bað, helst nærhendis vesturbýnum. Tlf. arb. 355555, heima 448755

ÍBÚÐ YNSKIST

1-2 rúms íbúð ynskt til leigu í Stórkebinhavn. Prísur max. 5.000 kr. við øllum. Avtala um framleigan kann eisini gerast. Tlf. 317920 frá kl. 8-17.30, spyr eftir Høgni

KØMUR Í MIÐBÝNUM

í hugnaligum umhvørvi í Gr. Kambansgøtu eru 2 kamar við atgongd til køk og baðrúm til leigu. Tlf. 282944

HÚS YNSKJAST TIL LEIGU

í Norðurstreymoy, max. 2.500 kr. + ljós og varma. Tlf. 317651

HÚS TIL LEIGU Í NORÐURSJÆLLANDI

Hús til leigu í Norðursjællandi, Jægerspris kommunu fyrri 3.300 kr. um mánaðin + ljós og varma. Tlf. 317651

ÍBÚÐ YNSKIST!

Litkomið par við einum barni ynskir eina íbúð til leigu í ella uttanfyri Havnina skjótast gjørligt. Fara væl um. Prísuppskot: 3.000 kr. við ljós. Tlf. 317198

ÍBÚÐ Í ODENSE

Ungt par ynskir íbúð í Odense til leigu/framleigu frá 1. sept. Tlf. 313788 ella 283752, Bárður

TIL LEIGU Í MIÐBÝNUM Í HAVN

Hús í 3 hæddum á 70 kvm. hvør til leigu. Veghædd: stórt opið rúm 70 kvm., Egnað: til gøymslu. Miðhædd: til stórt og 2 smærri rúm + gongd og wc. Egnað til skrivstovuholir. Óvást: íbúð við 2 smærri og 1 stóri kamari, héli, stovu, baðrúm + gongd + hjallur. Allar hæddir hava eigna inngongd. Ynskilt er at leiga hús úti í einum. Tlf. 311838

ÍBÚÐ YNSKIST

Íbúð ynskt í Havn. Lítil íbúð ynskt frá 1. sept. ella áðrenn. Fari væl um, royki ikki og eri góður gjaldari. Max kr. 4.000,- við ljós og varma. Tlf. 317093

TIL SÖLU

Eigararíbúð uml. 60 kvm., Eystanheyg 7, til sølu. Íbúðin hevur 2 kamar, baðverisli, gongd, køkur og stova út í eitt. 5 íbúðir eru í húsinum sum í løtuni fáa klæðning, hurðar og vindeyg skift. Gott útsyni og góðir parkeringsmøguleikar. Hverur hetta áhuga, so ring tlf. 421576

ÍBÚÐ YNSKIST

Einlig kvinna sækir lítil íbúð í Havn, ella stórt kamar við atgongd til køk. Alt hevur áhuga. Tlf. 316245

YNSKIST

2-5 ver. íbúð ynskt í Kbh. ella umráðnum. Annars hevur alt áhuga. Tlf. 021944118 - 021248166.

HÖLIR Í MIÐBÝNUM Í HAVN

Gólvviddin er 226 kvm. Vælegnað til skrivstovu, handli ella fritíðarskúla til børn (5-8 ár). Tlf. 315438

BYGDARHÚSIÐ Í HÓSVIK

Bygdarhúsið verður leigað út til veitslur, brúdleyp, fødingardagar, fundarvirsemi, møtir o.s. Eisini leiga vit steintoy út. Ring og hoyr nærri um pris og annað. Tlf. 422386 ella 422435

HÚS Í KLAKSÍVÍK**TIL SÖLU**

Hús í Klaksvík, Garðavegur 30, til sølu um hóskandi boð fæst. Húsini eru í tveimum hæddum, bygd úr betong, klædd við alu- minium. Búfermetratalið ca. 200. Tvær íbúðir ávíkavíst 150, 50 kvm. Ahugaði ringið tlf. 456480 - 310993

FERÐIST Í NÓLSOY**~ gistið í Liða**

Lítið gomlu og hugnaligu Liðahúsin í Nólsoy vera karm um tína fritíð í summari. Kostn.: Bert 300 kr. pr. nátt. Avsláttur verður givin, um gisti verður meira enn 3 nætur. Ringið Tlf. 448001 ella 327030

NYGGJ FRÍTÍÐARHÚS

í Skálavík til leigu. Húsini standa væl fyri við útsyni yvir bygðina og vikina. Allir vanligir hentleikar eru í húsinum, sum eisini hava centralhita. Tlf. 311197

HUGNALIG FRÍTÍÐARHÚS TIL LEIGU**VIÐ GJÓGV**

Tað eru eini eldri hús við øllum hentleikum so sum sjónvarpi og vaskimaskinu. Tlf. 421305

SKEIÐ- OG LEGUHÚS

Hvør segði, at tað kostar ov nógv at skipa fyri skeið- um. Spyrið á Fjalsgarði! Fjalsgarður 690 Oyndarfjørður Tlf. 444522 - fax. 44570

Bøkur**TIL SÖLU**

FHS-bøkur til sølu fyri 700 kr. Summar eru bert brúktar skúlaárið 97/98. Tlf. 314212, Bárður

SKALT TÚ Á HANDILSSKÚLA?

Spanskt "En Vivo" ave, tekstbók og orðabók við. Litterær analyse feilstavsegeren, vort danske samfund, Talt it over, so ein rummel, ES01SI. Alt fyri hálvan pris. Tlf. 316668, Dánjal

FHS BØKUR

Bilgar bøkur til sølu. Tlf. 314809 eftir kl. 19

Dansur**DANSUR Í VESTMANNA**

Countrybolkurin úr Klaksvík spælir til dans í Ítróttarhøllini tann 19. september HEYGGUR

ARGANTINSK TANGO

Kom og lær at dansa argentinsk tango í Sjótleikarhúsinum í Havn vikuskifti 28.8.-30.8. 1998. Kostnaður: 250 kr. pr. persón. Tilmelding (helst við makkara) hjá: Siri, tlf. 310761 ella 310506 Gunnhild, tlf. 318706

Dýr**EFTIRLÝSING!**

Mín góði Snáje bleiv burtur 4. aug. Hann er miðal á stødd og gráur á líti. Hann hevur grá-hvítt bringubein og hevur grá-hvíta framlabbar. Veit nakar at siga um Snáa so vinarliga boða frá mær á Tlf. 317192

DUNNUNGAR

Nakrir dunnuingar til sølu. Tlf. 441444

HEY TÚ!

Eg eigi ein so fittan kanin harra, ið leitar sær damu. Eigur tú eina til mín, so ring tlf. 312079, 282939 ella 316896.

AKVARIUM

Lítið akvarium ynskt bíliga til keyps. Tlf. 310797

KETTLINGAR

Fittir reinligir kettlingar fáast. Tlf. 319161

KETTLINGUR FUNNIN

uttanfyri Posthúsið í Tórsgøtu, hann er brúnur og hevur kettustripur, hvít afturbein, hvítir frammlabbar og hvítur undir esini, bleiv funnin 2. august. Eigarin verður biðin um at ringja tlf. 315018 ella 314916

UNDULÁTAR

til sølu fyri 200 kr. pr. stk. Tlf. 314434

ZEBRAFINKUR

til sølu fyri 150 kr. pr. part. Tlf. 314434

DUNNUNGAR

Nakrir dunnuingar til sølu. Tlf. 441444

TIL SÖLU

8 hønur, 1 hani, 11 ungar. Tlf. 332575

TIL SÖLU

2 ungar kaninir til sølu fyri 100 kr. stykkið. Tlf. 314363

Húsarhaldstól**TIL SÖLU**

Frystiskáp til sølu h. 160 cm. b. 60 cm. Slag: Electrolux. Tlf. 422436

TIL SÖLU

Eitt Electrolux kuldaskáp til sølu fyri 500 kr. Eitt Atlas frysti-/køli skáp (termostaturin er í ólagi) fæst við at avheinta tað. Tlf. 421631 fartlf. 00946102762537

TIL SÖLU

Frystiboks til sølu vegna flyting, bara 1.000 kr. Tlf. 312307

FRYSTIBOKS

1 frystiboks 500 l. til sølu fyri 2.000 kr. nýprísur 3.400. Frystiboksin er 2 ára gomul. Tlf. 361596

TIL SÖLU

3 ára gamalt køli- og frystiskáp 120 cm. h. 50 cm. br. og 57 cm. dj. til sølu fyri 2.000 kr. Nýprísur 4.000 kr. Tlf. 312374

TIL SÖLU

Frittstandandi bakarovnur til sølu, borðmodel. B. 57 cm. h. 35 cm. Dj. 35 cm. Prísur: 1.000 kr. Tlf. 283013

YNSKIST

Brúkt gott køli skáp ynskt bíliga til keyps. Tlf. 316249

Innbúgv**TIL SÖLU**

Dupultsong, 140x210, við madrasum til sølu fyri 350 kr. Tlf. 316141

TIL SÖLU

3 prs. sofa, spísiborð og ein gassovnur, bíliga til sølu. Tlf. 318645

TIL SÖLU

4 hvítir leðurstólar við arm- len til sølu fyri 600 kr. samlað. Næstan einki brúktir, seljast vegna plásstrot. Tlf. 313806

BÓNDABORÐ

70x120 cm. bøndaborð, fura, sum nýtt til sølu fyri 600 kr. Tlf. 310009

TIL SÖLU

Spísistovuborð, palisander, st. 160x90 cm. + tvær plátir á 45 cm. og seks stólar til sølu fyri 1.000. Tlf. 310009

TIL SÖLU

Ein boxmadrasa 140x 200 cm. Lítið og einki brúkt, til sølu vegna flyting fyri 800 kr. Tlf. 282125

ANTIK

buffet í góðum standi til sølu. Tlf. 312307

TIL SÖLU

Eitt hyllasystem 3 sekt. myrkt beisa, kr. 1.200. Ein sovibriks kr. 900. Eitt sofa- borð kr. 300. Bilbetrekk grátt við mynstri í kr. 350. Tlf. 282782 - 218129

KØKUR

Eik køkur í góðum standi til sølu um hóskandi boð fæst. Tlf. 448443

TIL SÖLU

Dupultsong av teak við springmadrasum bíliga til sølu, eisini sera vælegnað sum tvær einkultsengur. Tlf. 332577

TIL SÖLU

Vatnsong við innbygdum hitalikami, ið kann regulera- ast. Hon mátar 120x220 cm. í góðum standi. Tlf. 310441, Tommy

INNBUGV

Ein dupultsong, ein box- madras, ein sofa og stólar, eitt sofaorð og ymskt annað til sølu vegna flyt- ing. Ring tlf. 456131 - 456762 Eliesar

KEKSSTÓLAR

seljast vegna flyting fyri 300 kr. pr. stk. Tlf. 421469

Lutaseðlar**FORD KA**

Ford KA bilurin er vunnin av lutaseðlin nr. 12229. Vinnarin er funnin. Stóra takk fyri stuðlin. Tvøroyar svimjifelag

GIKTAFELAG FØROYA

Drátturin av lutaseðlunum verður 1. sept. 98. Nevndin

TÓRSHAVNAR ÍTRÓTTARRÁÐ

Úrslit av drátti 10. aug 1998.

Hesir seðlar hava vunnið:

1.	6806	2.	16411
3.	6176	4.	8960
5.	12719	6.	4998
7.	14012	8.	3357
9.	13352	10.	2115

Lutimir kunnu avheintast á tlf. 312380 ella 3